

TRIXIE

Autositz-Auflage

(EN) Car seat cushion
 (FR) Coussin pour siège de voiture
 (NL) Autostoel kussen



#13205

TRIXIE

Autositz-Auflage

für die Rückbank oder für den Vordersitz geeignet | Gurtführungsanleitung inklusive | mit zwei Schlaufen zum Befestigen am Sitz | Waschbar abnehmbar | Handwaschbar | Polyester

Hunde sollten daher während der Fahrt immer mit einem spezielles Sicherheitsgeschirr für Hunde, welches durch die Gurtdurchführung am Autoanschalter befestigt wird, angeschallt werden.

(EN) Car seat cushion
 (FR) Coussin pour siège de voiture
 (NL) Autostoel kussen

für die Rückbank oder für den Vordersitz | belt slit makes it possible to buckle the dog up | with two loops for attaching to the seat | removable cover, hand wash | polyester

Please note: This cushion is attached to the car seat and the headrest with the loops. This attachment does not provide safety for the animal nor for the passengers, it only protects against slipping. Dogs should therefore always be buckled in during the trip with a special safety harness for dogs, which is attached to the car seat belt through the belt grommet.

(EN) Coussin pour siège de voiture
 (FR) Coussin pour siège de voiture
 (NL) Autostoel kussen

pour le siège arrière ou le siège avant | passage de ceinture pour fixation du chien | avec deux boucles pour l'attacher au siège | protection déhoussable, lavable à la main | polyester

Remarque : Le coussin est fixé au siège de la voiture et à l'appui-tête à l'aide des boucles. Cette fixation n'assure pas la sécurité de l'animal ni celle des passagers, elle protège seulement contre le glissement. Les chiens doivent donc toujours être attachés pendant le voyage avec un harnais de sécurité spécial pour chiens, qui est fixé à la ceinture du siège de la voiture par l'œillet de la ceinture.

(EN) Autostoel kussen
 (FR) Autostoel kussen
 (NL) Autostoel kussen

voor de achterbank of zitzels voorin geschikt | uitsparing voor veiligheidsgordijn hond | met twee lussen voor het bevestigen aan de zitting | hoezen afneembaar, handwas | polyester

Aanwijzing: De steun wordt met behulp van de lussen om de autohoofdsteun bevestigd. Deze bevestiging moet ervoor zorgen dat als de passagiers weliswaar geen zitplaats voor de hond hebben beschikbaar te stellen wegglijden. Honden dienen derhalve gedurende de rit altijd met een speciaal veiligheidsgordje voor honden, hetgeen door de gordelopening aan de veiligheidsgordel van de auto bevestigd wordt, vastgegroot te worden.

(EN) Cuscino per automobile
 (FR) Cuscino per automobile
 (NL) Cuscino per automobile

per il sedile posteriore o per il sedile anteriore | con apertura per la cintura di sicurezza che permette di allacciare il cane | con due lacci per fissarlo al sedile | fodera rimovibile, lavabile a mano | in poliestere | info smaltimento: www.trixieitalia.it

Avvertenza: Il cuscino è agganciato al sedile e al poggiatesta con dei lacci. Questo sistema di fissaggio non garantisce la sicurezza dell'animale e dei passeggeri, protegge solo dallo scivolare. Pertanto, durante i viaggi, i cani devono sempre essere acciuffati con una speciale pettorina di sicurezza per cani, che si aggancia alla cintura di sicurezza dell'auto attraverso l'inserto della cintura.

(EN) Bilsäte
 (FR) Bilsäte
 (NL) Bilsäte

för baksätet eller för framsätet | med öppning för säkerhetsbälte | med två rögar för att fästa vid sätet | avtagbart överdrag, handtvätt | polyester

Information: Sitsen är fäst med remmar vid bilsätet och nackstötet. Detta sätt att fästa ger ingen säkerhet för djur eller passagerarna i bilen. Det förhindrar endast sätten från att falla ner eller glida. Därför ska hundar alltid spänas fast med en särskild säkerhetssele för hundar, fast vid bilbältet genom att förståt genom bältesöppningen.

(EN) Asiento para Coches
 (FR) Asiento para Coches
 (NL) Asiento para Coches

para el asiento trasero o para el asiento delantero | ranuras para el cinturón de seguridad para abrochar al perro | con dos agujeros para fijarlo al asiento | funda extraíble, lavable a mano | poliéster

Atención: el asiento se fija al asiento del coche y al reposacabezas con lazos. Esta sujeción no proporciona seguridad ni al animal ni a los pasajeros, sólo protege contra el deslizamiento. Por lo tanto, los perros deben ir siempre abrochados durante el viaje con un arnés de seguridad especial para perros, que se fija al cinturón de seguridad del coche a través del ojal del cinturón.

(EN) Лежак на сиденье автомобиля
 (FR) Лежак на сиденье автомобиля
 (NL) Autostoel kussen

для заднего или переднего сиденья | специальные отверстия для ремней позволяют пристегнуть собаку | с двумя петлями для крепления к сиденью | съемный чехол, ручная стирка | полистер

Обратите внимание: лежак крепится к автомобильному сиденью и подголовнику с помощью петель. Это крепление не обеспечивает безопасность ни животного, ни пассажиров, а только защищает от скольжения. Поэтому во время поездки собака должна всегда быть пристегнута при помощи специальной шлейки безопасности, которая крепится к ремню безопасности автомобиля.

(EN) Autósülés-párna
 (FR) Autósülés-párna
 (NL) Autostoel kussen

para el asiento trasero o para el asiento delantero | ranuras para el cinturón de seguridad para abrochar al perro | con dos agujeros para fijarlo al asiento | funda extraíble, lavable a mano | poliéster

Atención: el asiento se fija al asiento del coche y a la reposacabezas con lazos. Esta sujeción no proporciona seguridad ni al animal ni a los pasajeros, sólo protege contra el deslizamiento. Por lo tanto, los perros deben ir siempre abrochados durante el viaje con un arnés de seguridad especial para perros, que se fija al cinturón de seguridad del coche a través del ojal del cinturón.

(EN) Vankúš do autosedáčky
 (FR) Vankúš do autosedáčky
 (NL) Autostoel kussen

do zadného alebo predného sedadla | vložka do autosedadla | s dvojmi pukami na prípevku k sedadlu | potah je snímateľný, ručne mytný | polyester

Upozornenie: Pouzdro sa prípevkuje k autosedadlu a upísavateľnému cestujúcim, chráni len pred poškodením. Psy by preto mali byť cesty vždy prípravované speciálnym bezpečnostným postrojom po psou, ktorý sa prípaja k bezpečnostnému pásu vozidla cez prenochú na páš.

(EN) Подушка для автомобильного сиденья
 (FR) Подушка для автомобильного сиденья
 (NL) Autostoel kussen

Приходите для заднаго або передногого сидіння | Напрямні для ременів для пристебання собачі | з двома петлями для кріплення до сидіння | Чехол змінний, ручна прання | поліестер

Зверніть увагу: Подушка кріпиться до автомобільного сидіння і підголовника за допомогою петель. Таке кріплення не забезпечує безпеку як пасажира, ани пасажира, вони лише запобігають ковзанню. Тому під час поїздки собаки завжди повинні бути пристегнуті спеціальним ременем безпеки для собак, якій кріпиться до ременя автомобіля шляхом його протягування через кріплення.

(EN) 10 cm
 (FR) 10 cm
 (NL) 10 cm

10 cm
 61 cm
 50 cm

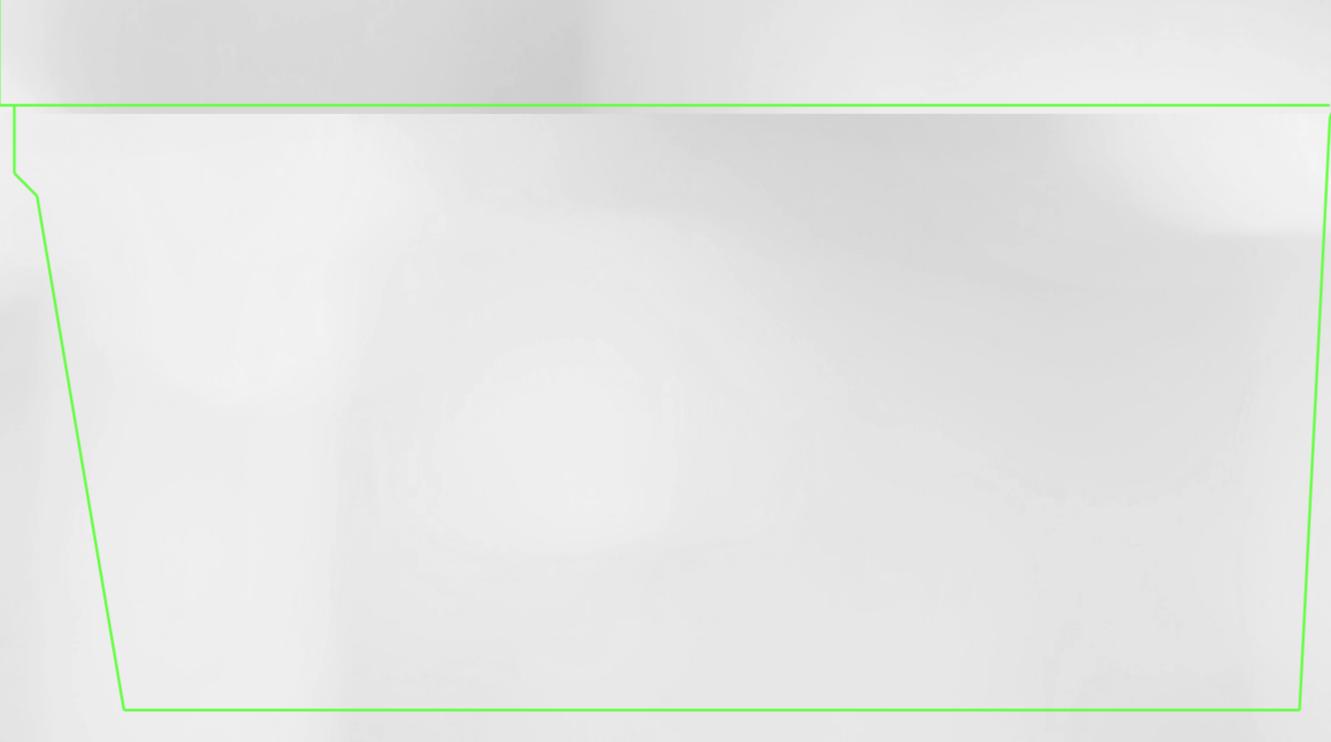
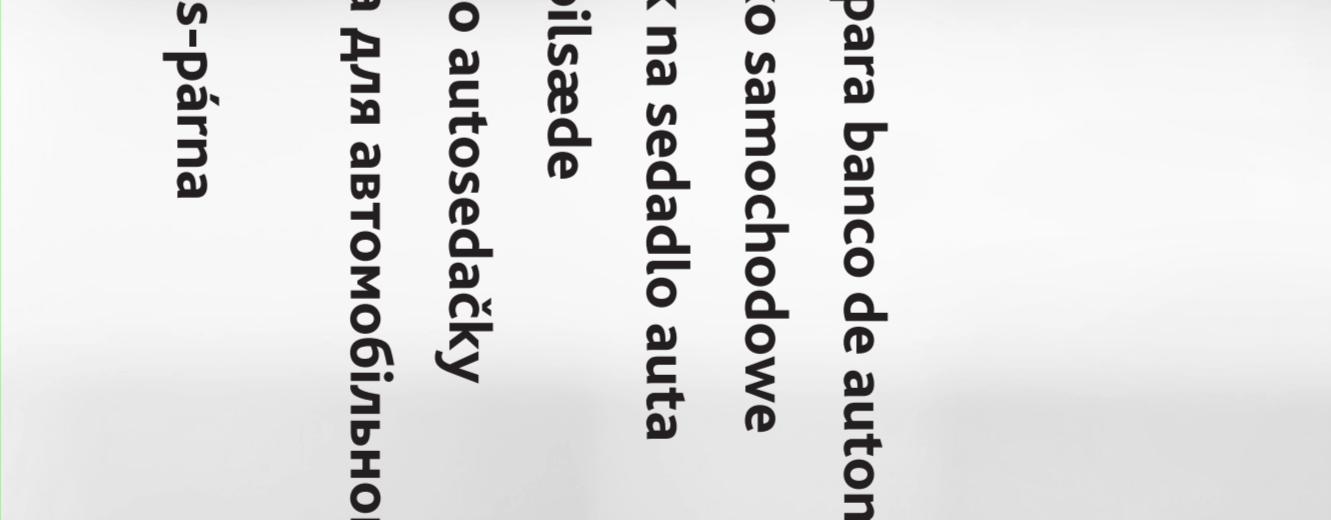
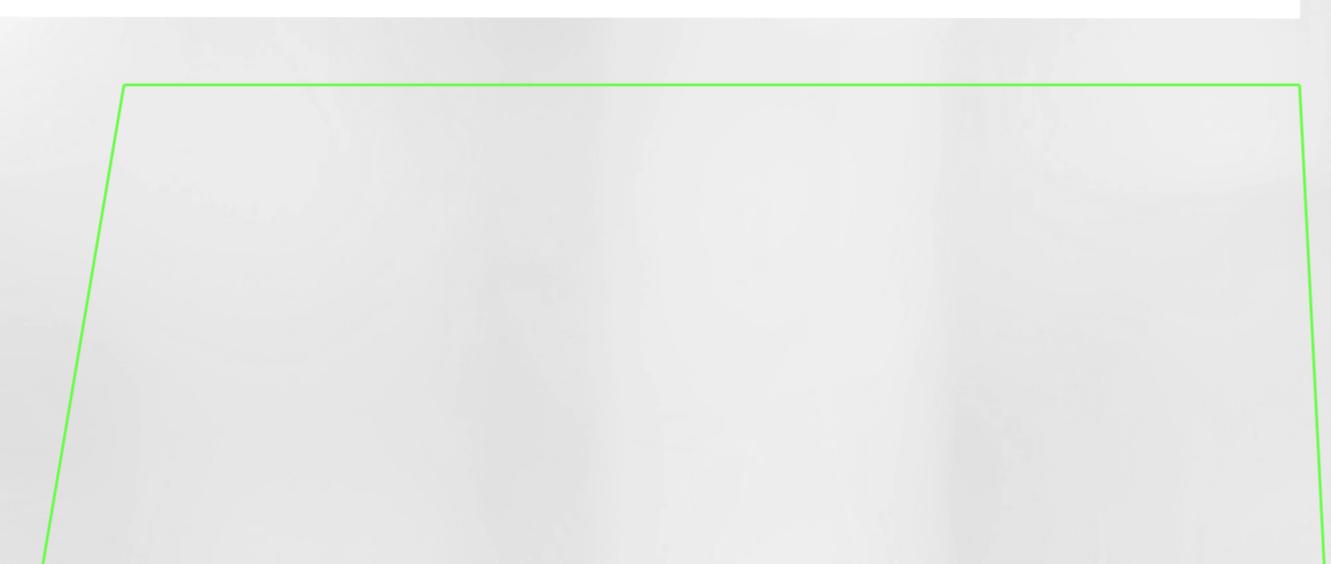
39,4 x 37 cm

TRIXIE Heimtierbedarf
 Industriestr. 32, 24963 Tarp
 GERMANY - www.trixie.de

TRIXIE UK Pet Products Ltd.
 Unit 7, Deer Park Road,
 Moulton, Northampton NN3 6RZ

41 047974 132050

Barcode
 Made in China
 TRIXIE

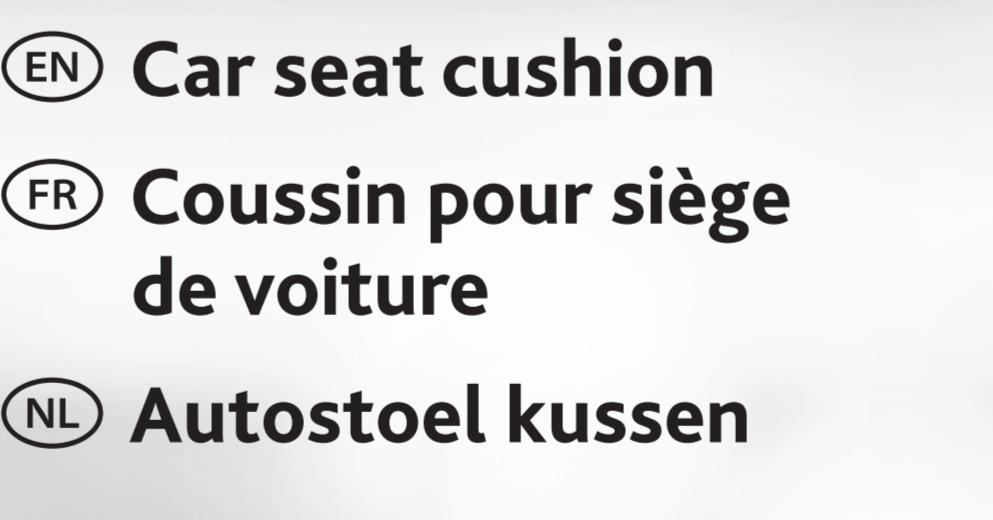
**TRIXIE**

Autositz-Auflage

(EN) Car seat cushion
 (FR) Coussin pour siège de voiture
 (NL) Autostoel kussen



#13205

TRIXIE

(EN) Car seat cushion
 (FR) Coussin pour siège de voiture
 (NL) Autostoel kussen



#13205

(IT) Cuscino per automobile
 (SV) Bilsäte
 (ES) Asiento para Coches



(PT) Colchão para banco de automóvel
 (PL) Legowisko samochodowe
 (CS) Polštárek na sedadlo auta
 (DA) Pude til bilsæde
 (SK) Vankúš do autosedáčky
 (RU) Подушка для автомобильного сиденья
 (HU) Autósülés-párna

#13205



(EN) Car seat cushion
 (FR) Coussin pour siège de voiture
 (NL) Autostoel kussen

#13205

(IT) Cuscino per automobile
 (SV) Bilsäte
 (ES) Asiento para Coches

#13205

(PT) Colchão para banco de automóvel
 (PL) Legowisko samochodowe
 (CS) Polštárek na sedadlo auta
 (DA) Pude til bilsæde
 (SK) Vankúš do autosedáčky
 (RU) Подушка для автомобильного сиденья
 (HU) Autósülés-párna

#13205